

## LLORINGO

Sr. *Llorongo* el 1644 (*Cronicon Maior.*, 404) i Rosselló V. ja troba un *Son Llorongo* en t. de Bunyola el 1597 («Felanitx», 17-i-81).

## LLORITO (Mall. 27, a-11)

El poble del centre de Mallorca que ha dut des d'antic aquest nom tradicional, de nissaga autòctona, que avui s'ha preferit catalanitzar a ultrança, canviant-lo en *Lloret (de Vista Alegre)*. L'etimologia és la mateixa, ll. LAURĒTUM 'lloredar', si bé amb el tractament fonètic mossaràbic de la -U i de la -Ē-

## LLOSETA (nom de municipi i de vila, Mall. 10, h-2)

«Alqueriam q. dicitur *Lauzeta*» a. 1232 (CAPÓ VILALLONGA, *Hist. Llos.* I, 376); alq. *Lauseta* o *Lausata* a. 1241 (POVEDA, FRB III, 111); *Capelle S. Marie de Loseta* a. 1348 (L. PÉREZ, FRB I, 139).

És evident que és un derivat de LAUSA 'llosa', però no crec que sigui un diminutiu ni tampoc que en sigui un collectiu en -ETA, perquè això seria sense exemples en tota la Romània; en canvi és un nom representat en els diversos territoris lingüístics el format amb el sufix -ATA. Gallego-portuguès *lousada*; castellà *losada*; català *llosat*, *llosada*; etc.

Segons l'evolució de l'àrab vulgar, la *a* es torna *e* per imela. Cf. andal. *mareta* MAR-ATA 'maror', 'marejada', *Pico de La Veleta* SERRA PILATA ('pelada'), etc. I veg. el següent.

## LLOVETA (Capdepera, Mall. 14, h-1)

Deu ésser un duplicat fonètic del nom de poble i municipi de *Lloseta*, l'un pronunciat *lɔzɛtə* i l'altre *lɔvɛtə*. Però també el de Capdepera consta en la forma *Loseta* els anys 1301 i 1402 (LLITERAS, *Artà* XIV, 30; A. GILI, *Artà* XV, 184). Ara bé, no és gens versemblant que dues localitats considerables, una d'elles població important de Mallorca, portin el nom de *llosa petita*. Deuen ésser la forma mossàrab corresponent a *llosada*, galleg *lousada*, etc. La *t* conservada normalment pel mossàrab, entre vocals, cas de *Lloseta* i *Lloveta*, és un fet adotzenat que ja no cal comentar. També en el Principat hi ha molts casos de *lлуelles*, *Lloar*, etc., amb la -s- emmudida.